

**Zeitschrift:** Schatzkästlein : Pestalozzi-Kalender  
**Herausgeber:** Pro Juventute  
**Band:** - (1953)

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# VON DEN GEDULDIGEN UHRMACHERN, DIE 200 JAHRE AN EINER IDEE ARBEITETEN

1

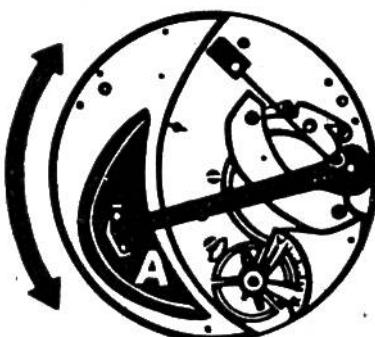


A. L. PERRELET

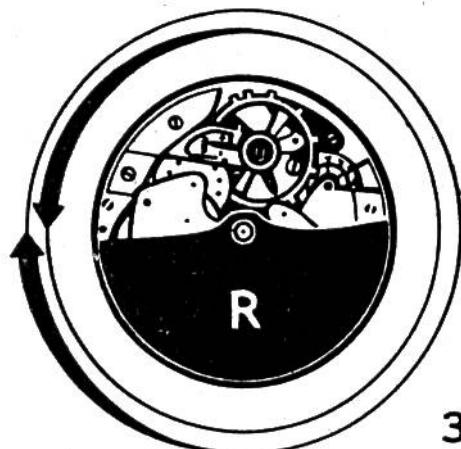
Vor ungefähr 200 Jahren lebte in Le Locle ein Uhrmacher namens Abraham Louis Perrelet. Er stand im Rufe, der beste Uhrmacher des Tales zu sein. Viele Kollegen suchten bei ihm Rat und Auskunft. Zu jener Zeit mussten die Taschenuhren mit einem Schlüssel aufgezogen werden, und jedermann trug neben der Uhr stets einen Uhrenschlüssel mit sich. Da verbreitete sich eines Tages wie ein Lauffeuer die Nachricht: «Perrelet hat die ewige Uhr erfunden!» Eine Uhr, die in der Hosentasche getragen, durch die eigenen

Schritte aufgezogen wird, ein unglaublicher Fortschritt für diese Zeit! — Perrelet stellte nur vereinzelte «ewige» Uhren her, aber seit jenem Tage beschäftigten sich die Uhrmacher mit dem Problem der automatischen Uhr. Sie suchten auf alle Art und Weise den automatischen Aufzug zu verbessern. Auf Abbildung 2 sehen wir eine um 1800 gebräuchliche automatische Uhr, deren Feder durch die Hin- und Herbewegung des Gewichtes A aufgezogen wird. — Aber erst in unsren Tagen ist es dank der wunderbaren hochpräzisen Maschinen, die heute in der Uhrenindustrie verwendet werden, möglich geworden, die Ideen Perrelets von der «ewigen» Uhr für jedermann zu verwirklichen. Ja, die Uhr unserer Zeit ist automatisch, einmal an deinem Arm zieht sie sich selbsttätig auf, dadurch dass der Rotor R, auf Abbildung 3, sich nach links oder rechts dreht. Das Uhrwerk der auf Abbildung 3 gezeigten Türler-Uhr ist besonders widerstandsfähig, stossgesichert, wasserdicht und zudem antimagnetisch.

Wenn Du Dich über die Präzision Deiner Türler-Automatic freust, so vergiss nie, dass sie das Werk vieler Uhrmachergenerationen ist, die in geduldiger Kleinarbeit eine 200 Jahre alte Idee zur heutigen Vollkommenheit gebracht haben.



2



3

# TÜRLER

Spezialgeschäft für gute Schweizer Uhren

ZÜRICH - BERN



## *Ich bin im AVANTI-Club*

... einmal, weil ich AVANTI-BONS (oder CLUB-CHECKS) sammle, für die man gratis prächtige Bilderserien bekommt

**und gleich mehrere bekannte Firmen  
AVANTI-BONS abgeben**

... dann, weil diese Bilderserien sehr wertvolle Bücher illustrieren („Unsere Vögel“, „Luegisland“, „Der junge Erfinder“, die reizende Kinderbibliothek „Tiergeschichten“)

**und neue einzigartige Sammelwerke  
in Vorbereitung sind,**

... und nicht zuletzt, weil der AVANTI-CLUB sehr unterhaltende, aber auch lehrreiche Spielnachmittage veranstaltet, damit den persönlichen Kontakt mit seinen Mitgliedern pflegt

**und weil das AVANTI-CLUB-Programm  
das gesamte Gebiet der Schweiz umfasst**

... schliesslich, weil der AVANTI-CLUB nicht nur eine Vereinigung von Sammlerfreunden ist, sondern seinen Mitgliedern ein Ideal für das Vorwärtsstreben und Bessermachen nahe legt.

**Ihr seht ... AVANTI-CLUB ist die einzige  
Jugendorganisation, die gleichzeitig so  
viele Vorzüge bietet.**

**Macht es wie ich!**

Sammelt von heute an AVANTI-BONS  
(oder die früheren CLUB-Checks).

Auskunft und Gratisprospekt durch **AVANTI-CLUB, NEUENBURG 3**



# DOXA

## *Automatic*

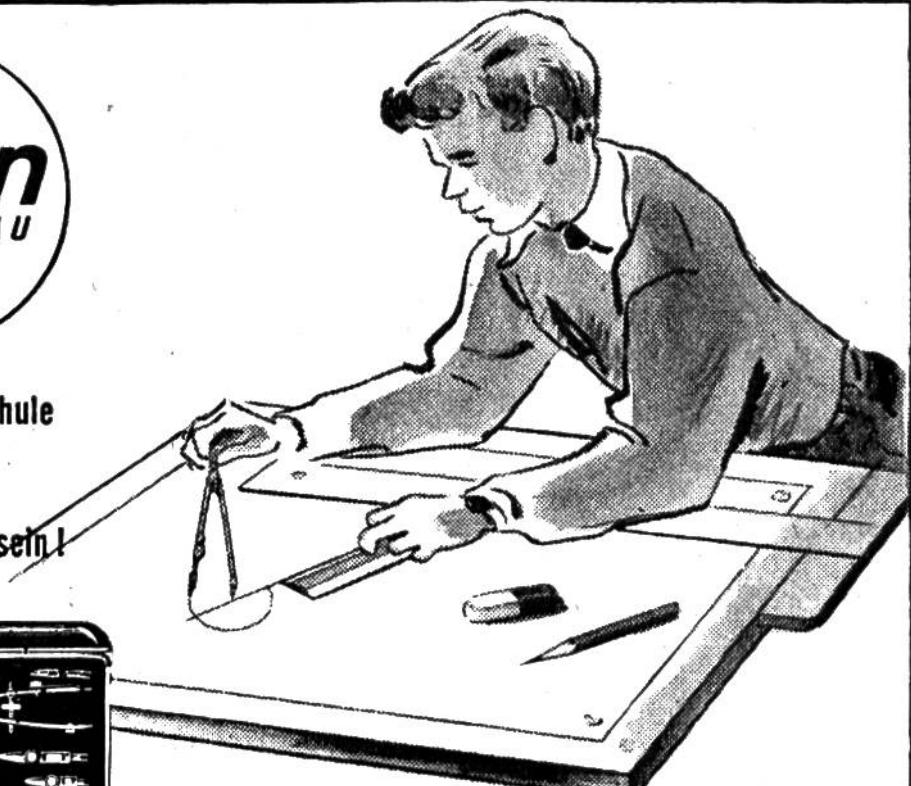
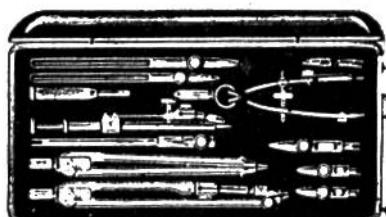
Die Uhr der Jugend und Sportler. Automatisch, wasserdicht, antimagnetisch, stossgesichert.

---

Erhältlich in den guten Uhrengeschäften



Schon in der Schule  
muss es ein  
Kern-Reisszeug sein!



## SDV-MÄRCHEN- UND JUGENDBÜCHER

Die herrlichen, berühmten Lausbubengeschichten v. Mark Twain:

**TOM SAWYERS ABENTEUFER**  
und

**HUCKLEBERRY FINNS FAHRTEN UND ABENTEUFER**  
Köstlich illustriert von Irma Bebié. Leinen, je Fr. 6.75

ANNI JENSEN  
NEUE VOLKSMÄRCHEN  
und  
SLAWISCHE MÄRCHEN

heissen unsere beiden neuen Märchenbücher. Eine Fülle lieblicher Gestalten und wunderbarer Geschehnisse bezaubert die jungen Leser, und viele anmutige Zeichnungen und Farbenbilder von Künstlerhand regen ihre Phantasie mächtig an.

Jensen: Neue Volksmärchen, Leinen Fr. 8.85

Slawische Märchen, Leinen Fr. 7.80

Unsere Bücher sind in jeder Buchhandlung erhältlich.

**SCHWEIZER DRUCK- UND VERLAGSHAUS AG ZÜRICH**



Hans trinkt immer

**BANAGO**

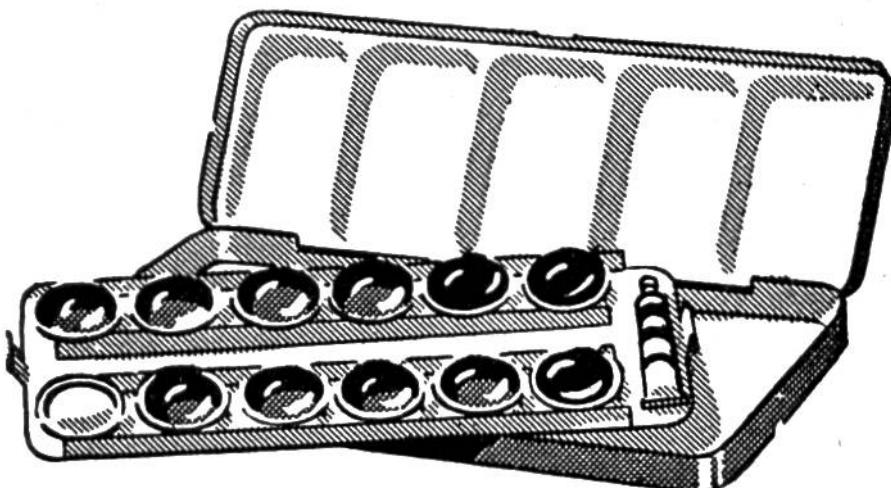
**KANTONALE  
HANDELSCHULE  
LAUSANNE**  
**mit Töchterabteilung**

5 Jahressklassen — Diplom — Maturität — Spezialklassen für deutschsprachige Schüler. Bewegliche Klassen für Sprach- und Handelsfächer. Vierteljahrskurse mit wöchentlich 18 Stunden. Französisch. Ferienkurse im Juli und August. Beginn des Schuljahres im April. Schulprogramm und Auskunft erteilt die Direktion

**Neue Werkbogen des Freizeit-Dienstes Pro Juventute, Zürich 22, für 40–80 Rp.: Kerbschnitt, Stoffdruck, Spielzeugdörfli, Wurzeltiere, Metallarbeiten, Wandbehänge etc.**

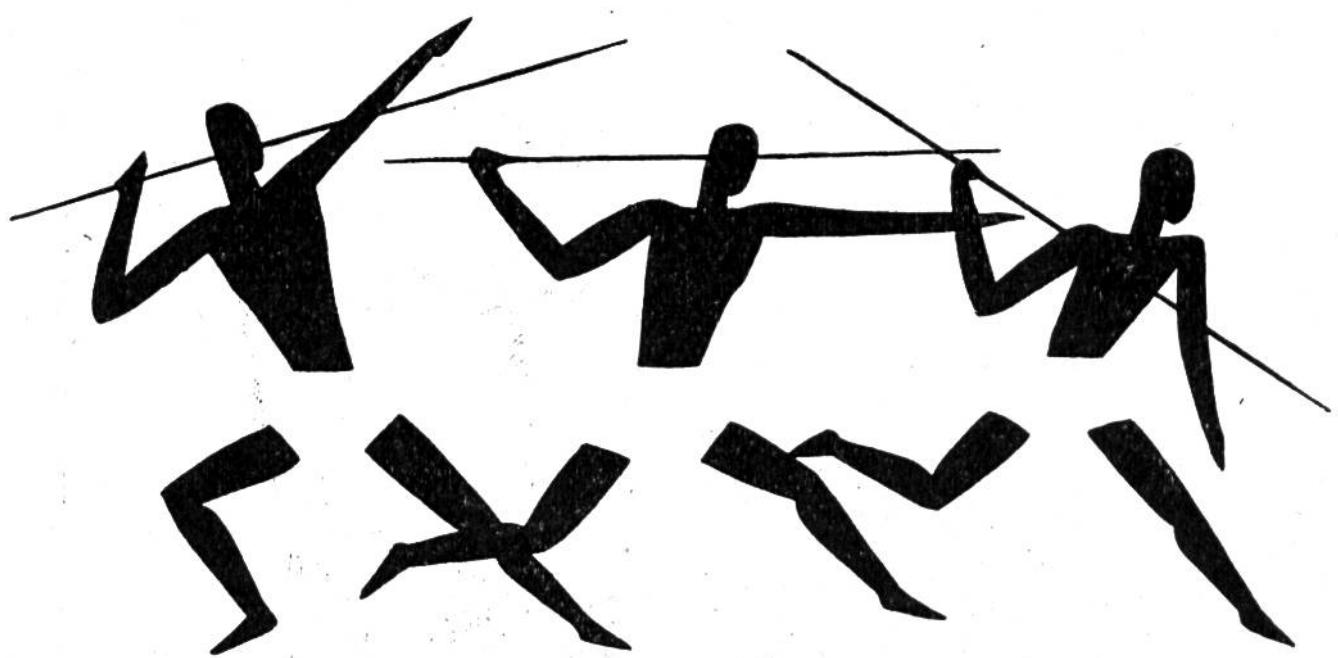
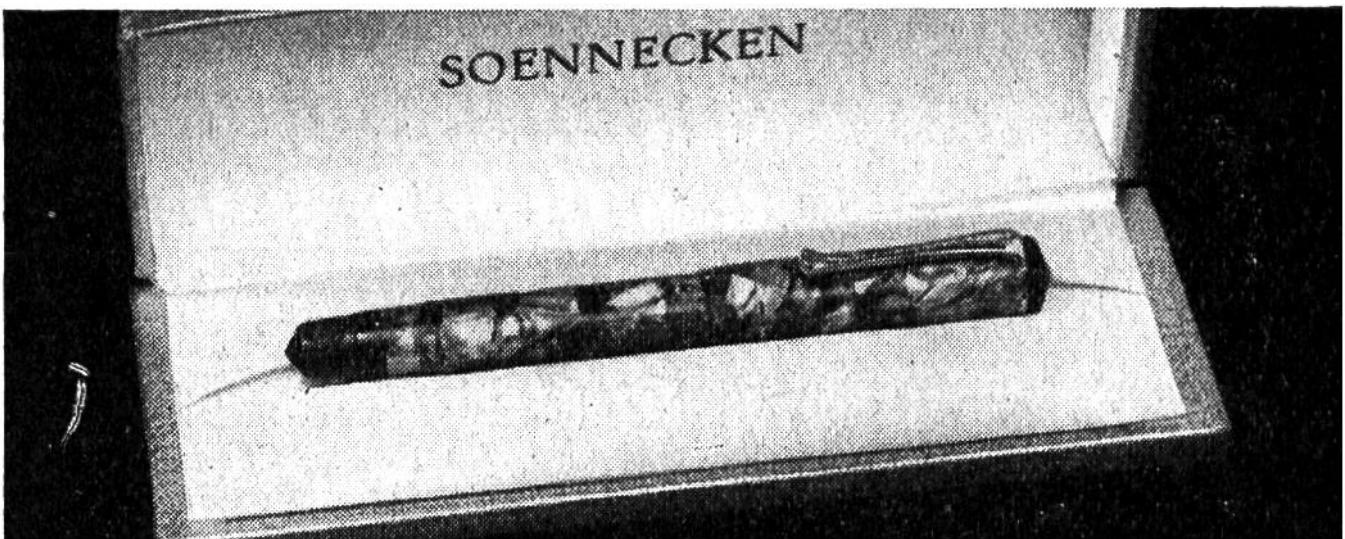
**J. M. Paillard**

*Farbschachteln*



sind in allen Papeterien erhältlich

SOENNECKEN



bessere Leistungen mit →



*Soennecken gibt jedem  
Schüler die richtige Feder  
in die Hand*

Der Sonnecken-Schülerhalter, ein  
Schweizer Qualitäts-Erzeugnis mit den  
in den Schulen gebräuchlichen Federn-  
spitzen ist in allen Papeterien erhältlich.  
In den Preislagen von Fr. 15.50 bis Fr. 20.-

**SOENNECKEN**

# WIR SCHENKEN DIR DIESEN FARBIGEN STUNDENPLAN



Bestelle ihn mit untenstehendem Coupon. Auf der Titelseite ist eine ETERNA MATIC abgebildet, die erste automatische Uhr der Welt mit Kugellager. Die Innenseiten geben Dir Auskunft über die technischen Einzelheiten des Kugellagers. Auf der Rückseite erzählen wir Dir etwas über die Uhrzeit in der Schweiz, in Abessinien, in China und in New York.

Wenn Du unseren Stundenplan erhalten willst, so schneide den Coupon aus und klebe ihn auf eine 10-Rappen-Postkarte. Willst Du aber die ganze Klasse überraschen, so sage es dem Lehrer, er wird dann sicher für Euch alle zusammen bestellen.

**Deutlich schreiben! Ausschneiden und auf Postkarte aufkleben!**

An die  
Uhrenfabrik  
ETERNA AG.  
Grenchen/Sol.

Bitte senden Sie mir gratis \_\_\_\_\_ Exemplare Ihrer  
ETERNA-Stundenpläne

Name:

Adresse:

Alter:

Klasse:

Ort:

DE  
Villars

CHOCOLAT  
Villars



SCHOKOLADE · KAKAO · BISCUITS · TALISMALT · KAFFEE · TEE



Gratis erhält jeder Einsender dieses Zettels unser reich illustriertes Verzeichnis für Knaben- und Mädchenbücher

Name: .....

Strasse: .....

Ort: .....

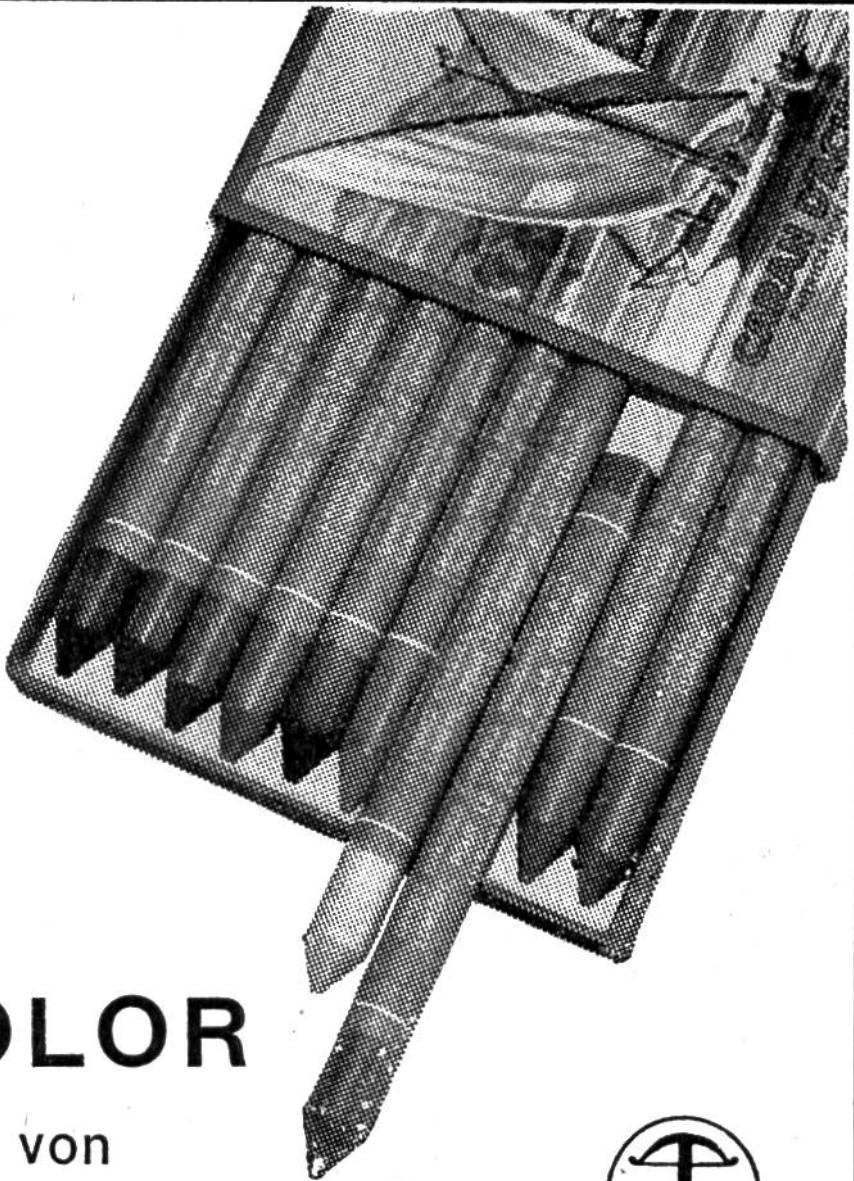
Senden an

**BENZIGER VERLAG, EINSIEDELN**

Jugendbücherabteilung



Probiert die  
wunderbar  
leuchtenden  
Farben  
der  
neuartigen  
Kreiden



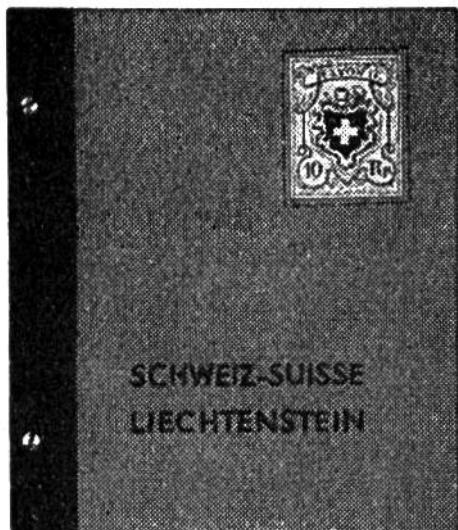
## NEOCOLOR

No. 7000 von

**CARAN D'ACHE**



Für Zeichnungen grösserer Fläche gibt es nichts Bäumigeres als NEOCOLOR. Ihr werdet damit zu wahren Künstlern, denn eure Bilder werden wie richtige Ölgemälde aussehen. Die leuchtenden Farben lassen sich durch Übereinandermalen unbeschränkt mischen. Wichtig ist auch, dass ihr mit NEOCOLOR nicht nur auf Papier, sondern auch auf Karton, Photos, Glas, Holz, Stoffen usw. zeichnen könnt. Eine Gebrauchsanweisung, die noch viele andere Möglichkeiten zeigt, liegt jeder Schachtel bei.



# Briefmarken sammeln

ist lehrreich  
und unterhaltend!

Nr. 71/1

## **Briefmarken-Album «Pestalozzi»**

**Nr. 71/1** Inhalt ca. 160 Blatt, deutsch-französischer Text, mit vorgedruckten Marken für Schweiz und Liechtenstein, Loseblattsystem mit 2 Messingschrauben, hellbrauner Einband mit vierfarbigem Aufdruck, Leinwandrücken, in Kartonschutzhülle, komplett Fr. 13.50

Dieses Album eignet sich für Anfänger und Kenner, für jung und alt. Am Ende jeden Jahres erscheinen Nachtragsblätter, welche alle im betreffenden Jahr erschienenen neuen Marken enthalten.

## **Einstechbücher «Tempo», Streifen aus Pergaminpapier.**

Sie dienen zur übersichtlichen und sorgfältigen Aufbewahrung überzähliger Marken und erleichtern und fördern den Tausch.

Taschenformat, Decke aus Dermatoid:

Nr. 90/1	2 Blatt, 24 Streifen, Format 10 x 16 cm . . . . .	Fr. 2.80
Nr. 90/2	6 Blatt, 72 Streifen, Format 10 x 16 cm . . . . .	Fr. 4.50
Nr. 90/3	8 Blatt, 96 Streifen, Format 12 x 16 cm . . . . .	Fr. 7.—

Schüler-Einstechbuch, Decke aus Preßspan,

Nr. 91/1	2 Blatt, 24 Streifen, Format 10 x 16 cm . . . . .	Fr. 1.55
----------	---	----------

Lager-Einstechbuch, Leineneinband mit Goldprägung:

Nr. 95/1	10 Blatt, 180 Streifen, Format 17 x 24,5 cm . . . .	Fr. 12.65
Nr. 95/2	10 Blatt, 200 Streifen, Format 21,5 x 28 cm . . . .	Fr. 16.30
Nr. 95/3	10 Blatt, 240 Streifen, Format 26,5 x 32 cm . . . .	Fr. 20.90

## **Pinzetten**

Nr. 10	aus glasklarem, solidem Kunstharz, elegant und formschön	Fr. 1.35
--------	--	----------

## **Klebefälze**

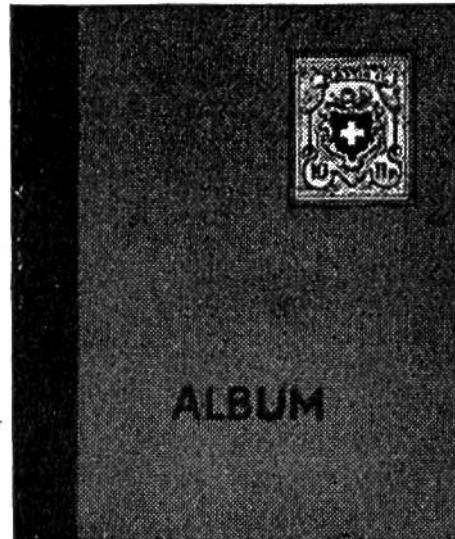
Nr. 12	Beutel zu 1000 Stück, aus feinem dünnem, Pergaminpapier, säurefrei, mit abgerundeten Ecken . . . . .	Fr. 1.—
--------	--	---------

Alle diese Artikel mit der Marke «Tempo» sind in Briefmarkengeschäften und Papeterien erhältlich

**TEMPO-VERLAG BIEL** Tel. (032) 2 77 25

# Briefmarken sammeln

ist eine sinnvolle  
Freizeitbeschäftigung!



Nr. 71/2

## **Briefmarken-Album «Dufour»**

Nr. 71/2 Inhalt 100 Blatt mit haarfeinem, mattgelbem Quadraturdruck von 3 mm, keine vorgedruckten Marken, Loseblattsystem mit 2 Messingschrauben, hellbrauner Einband mit vierfarbigem Aufdruck, Leinwandrücken, in Kartonschutzhülle, komplett  
Fr. 12.50

*Dieses Album ist besonders für diejenigen Sammler gedacht, die die Marken nach besondern Gesichtspunkten sammeln, ordnen und einkleben. Da keine Marken vorgedruckt sind, eignet sich das Album zur Aufnahme von Marken aller Länder.*

## **Wasserzeichensucher**

Nr. 13 schwarze, unzerbrechliche Schale aus Zelluloid, 93×58×10 mm gross . . . . . Fr. 1.10

## **Zähnungsschlüssel**

Nr. 14 aus starkem Karton, beidseitig deutsch und französisch bedruckt, mit Gebrauchsanweisung, 155×85 mm . . . Fr. -.30

## **Vergrösserungsgläser (Lupen)**

Nr. 15 aus glasklarem, unzerbrechlichem Material, 4fache Vergrösserung, mit Lederetui . . . . . Fr. 3.40

Nr. 16 aus geschliffenem Glas, optisch einwandfrei, 4fache Vergrösserung, mit Lederetui . . . . . Fr. 6.—

## **Philatelistisches Assortiment**

Nr. 20 hübsche violette Schachtel, 31×22×1,5 cm, enthaltend alles, was zum Ordnen und Einkleben der Marken notwendig ist.

Inhalt: 1000 Klebefälze, 50 Pergamincouverts, 1 Preßspan-Einstechbüchlein für 200 Marken, 1 Vergrösserungsglas, 1 durchsichtige Pinzette, 1 Wasserzeichensucher, 1 Zähnungsschlüssel, total . . . . . Fr. 9.50

*Dieses Assortiment ist einzig in seiner Ausführung und unübertroffen in dieser Preislage.*

Alle diese Artikel mit der Marke «Tempo» sind in  
Briefmarkengeschäften und Papeterien erhältlich

**TEMPO-VERLAG BIEL** Tel. (032) 2 77 25



# Tusche

Schweizerprodukt



**in 17 verschiedenen Farben in allen Papeterien erhältlich!**

Dr. Finckh & Co. A.G., Schweizerhalle/Basel



**SPATZ**  
immer einen Schritt voraus



## Doppeldach-Zelte Schlafsäcke, Zeltbedarf

Verlange meinen ausführlichen Prospekt. Er enthält eine Menge Dinge, die das Zelten angenehm machen, alle selbst erprobt, viele davon nur beim SPATZ zu haben

**ZELTBAU SPATZ** Hans Behrmann  
Postfach Zürich 29, Hofackerstr. 36a  
Telephon (051) 32 60 99

**Gutschein für meinen Prospekt (in offenem Umschlag mit 5 Rp.  
frankiert einsenden)**

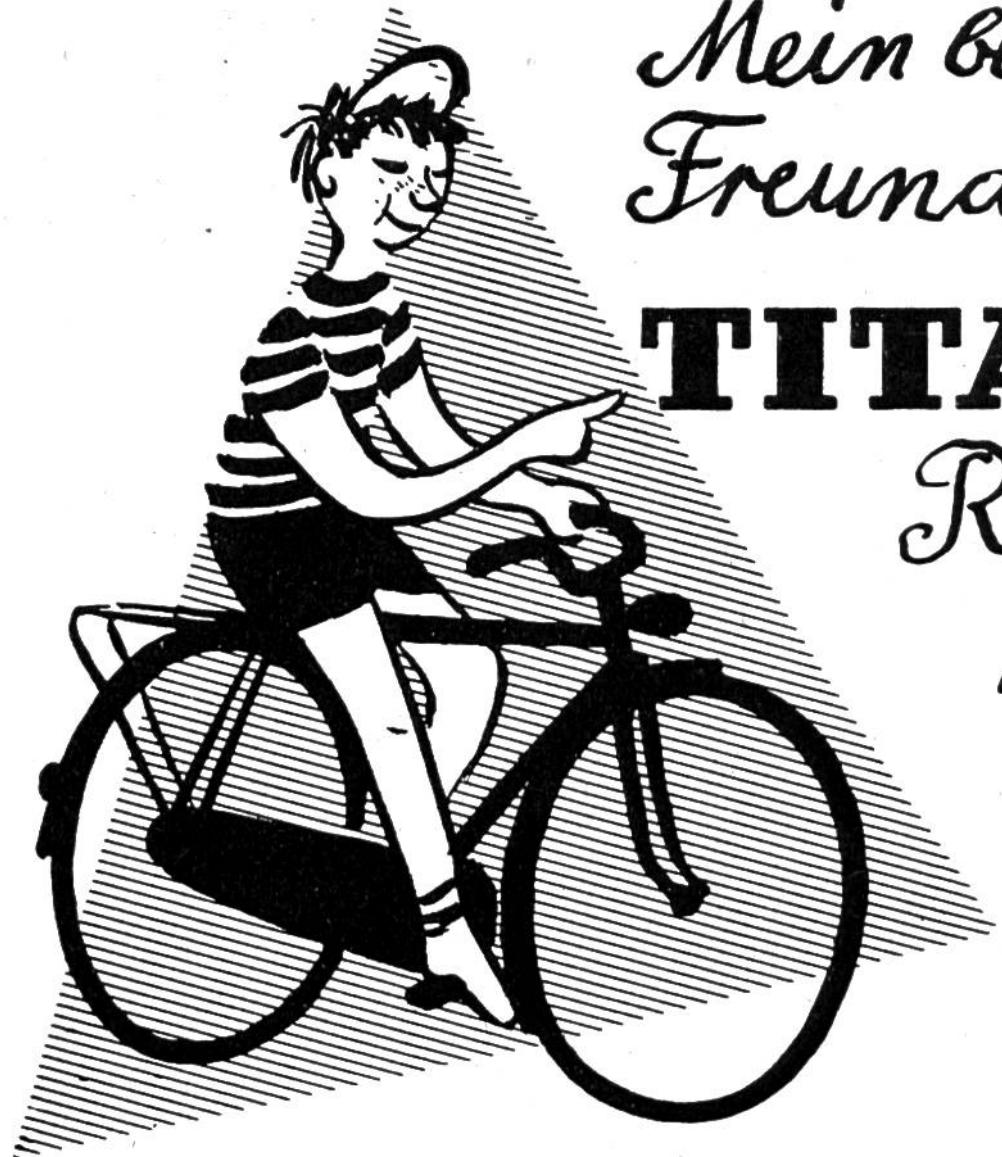
Name und Adresse:

PK

# Pelikan

Tusche,  
Tinte,  
Füllhalter,  
Druckstifte,  
Pinsel, Wasserfarben,  
Deckfarben, Pelikanol,  
Radiergummi  
Wer schreibt u. zeichnet,  
denk' daran:  
Verlange Marke Pelikan





*Mein bester  
Freund:  
**TITAN**  
Rad  
!!*

**TITAN** ist die Marke mit dem grossen Namen.  
Wer TITAN wählt, besitzt ein besonders schönes  
und dauerhaftes Schweizer Fabrikat.

In jedem guten Fachgeschäft erhältlich. Prospekte  
auch durch

**TITAN** Zürich 26, Stauffacherstrasse 45



Velo - Beleuchtung

*Lucifer*

starkes Licht — solid

## Kein Glühlampendurchbrennen!

Lass Dir vom Händler ausdrücklich  
eine „Lucifer“ montieren,  
sie wird Dir stets Freude bereiten!

# HACOSAN



**nährt und stärkt!**

Hacosan wird aus reinen, edlen Stoffen wie Milch, Honig, Malz, Eiern, Kakao und Zucker hergestellt. Jedes Kind liebt Hacosan zum Frühstück, weil der Geschmack so gut ist und nicht verleidet.

**Wie ein Tag ohne Sonne, denk daran,  
ist ein Frühstück ohne Hacosan!**

**Gutschein.** Der Empfänger erhält gratis den illustrierten Prospekt, einen Stundenplan und einen Heftumschlag.

Name:

Strasse:

Ort:

Kt.: .....  
Ort: .....  
(Senden an HACO, GÜMLIGEN)

## Helfen statt zuschauen!

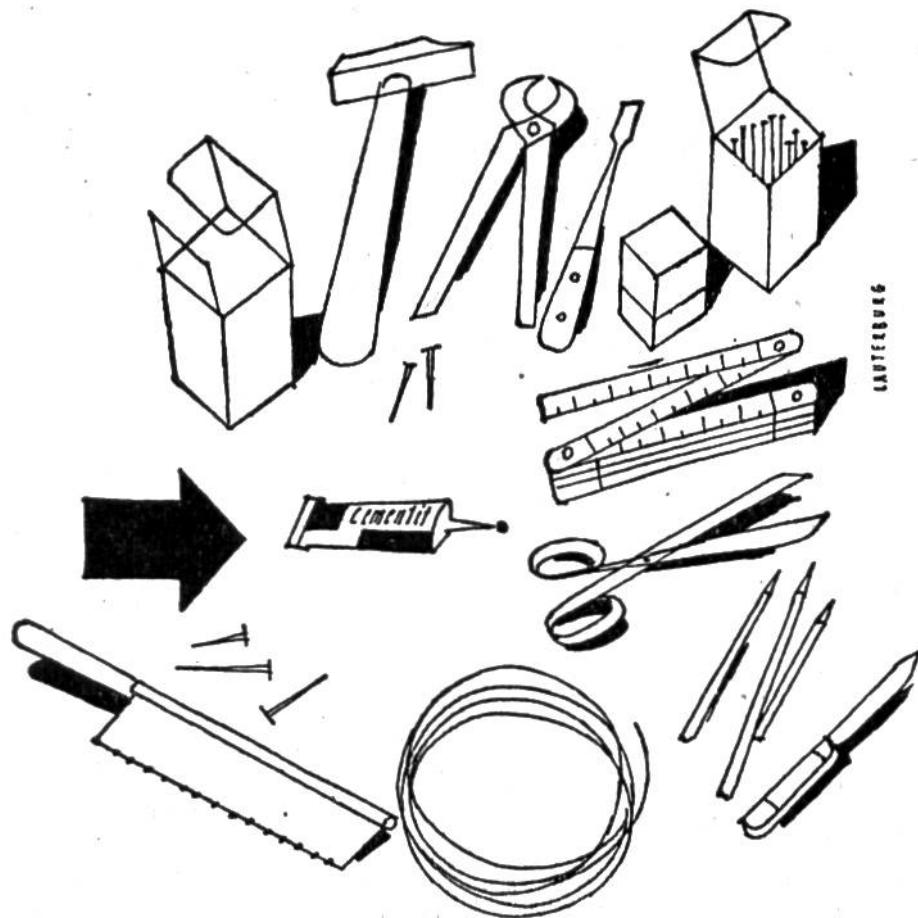
Ein Unfall passiert auf der Wanderung, im Pfadilager, auf der Velotour ... Zuschauen nützt gar nichts. Es heisst rasch helfen, die Wunde reinigen, verbinden, Schmerzen lindern. Was man zur Wundpflege und um kleine Unpässlichkeiten zu beheben braucht, ist alles auf kleinstem Raum vorhanden in der **bruchfesten**

# Schaffhauser Taschen-Apotheke

Handliches, praktisches Etui, wiegt blass 200 g. Fr. 11.30, in Apotheken und Drogerien erhältlich. Gehört in jede Lunchtasche, in jeden Rucksack.



Fabrikant: Verbandstoff-Fabrik Schaffhausen in Neuhausen



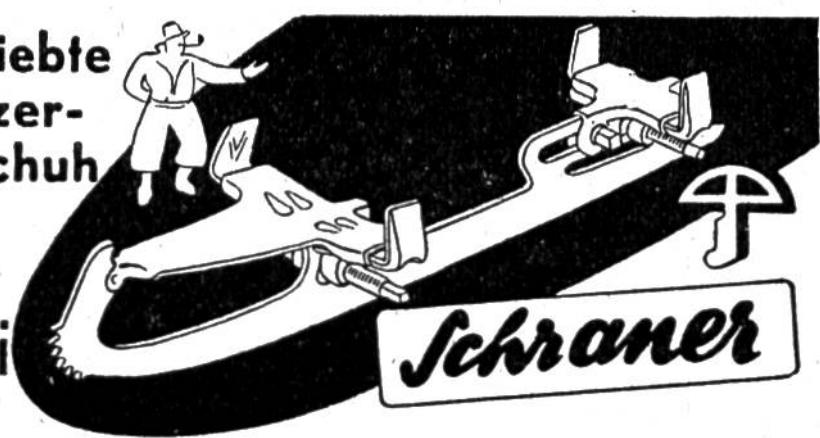
Überall da, wo der Mensch mit seinem Werkzeug arbeitet und aufbaut, ist auch Cementit, der zuverlässigste Klebstoff, zu finden.

# Cementit

klebt und hält

Der beliebte  
Schweizer-  
Schlittschuh

Pertutti  
Sport



# SPORTARTIKEL

## Pfadermesser

rostfrei	
Bakelitgriff .....	Fr. 4.90
Ledergriff .....	Fr. 7.50
Hirschhorngriff..	Fr. 8.50

## Kompass

verschiedene Ausführungen	
Fr. 1.30 1.50	3.80

## Velo-Regenschutz



mit Kapuze  
ein besonders  
vorteilhafter  
Artikel  
ab Fr. 19.50  
UHU Fr. 25.—



**Schlafsäcke**, Wolle, ab Fr. 36.—  
**Schlafsäcke**, Wolle, durch öffnen mit Reissverschluss auch als Steppdecke (140×200) verwendbar ..... Fr. 52.50

**Luftmatratzen**, gute Qualität mit einjähriger Garantie..... Fr. 49.50  
2er Zelte, mit Doppel-dach und Stamoid-Boden «Wico» ab ..... Fr. 174.—

Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne Gratisprospekte für Zelte, Faltboote, Campingartikel usw.

## Fussbälle

Leder 12teilig, sehr solider Schülerball  
Schnürverschluss  
mit Blase, komplett  
Gr. 3 4 5  
12.— 13.50 15.—

## „Sea“-Gummiball

Spielball „Michelin“ solid, mit Ventil zum Aufpumpen  
18 cm Durchm. Fr. 7.80  
22 cm Durchm. Fr. 10.—

## Fussbälle

aus Goldchromcrouponleder, mit Ventilverschluss, garantierter Rundheit, komplett  
Gr. 3 4 5  
Fr. 21.— 25.— 27.50



Für Skis, Schlittschuhe und andere Wintersportartikel sowie für Winterbekleidung verlangen Sie bitte Gratisprospekt.

Vorteilhafte **Portemonnaies** aus gutem Leder  
Grösse 6½ × 6½ cm..... Fr. .90  
Grösse 7 × 7 cm..... Fr. 1.10  
Grösse 7 cm mit Kette .. Fr. 1.50  
**Schüleretuis**, Leder 12 tlg.  
Reissverschluss ..... Fr. 6.95  
Brieftasche aus Plastik, solid  
Grösse 16 × 11½ cm..... Fr. 3.20  
Für Koffer, Mappen, Photo-Alben usw. verlangen Sie bitte Of-ferte.

**SPORTARTIKEL**  
Versand-Abteilung

**KAISER**

& Co. A.-G. BERN  
Markt-u.Amthausgasse

Preise auf Seiten 150–154 freibleibend. Lieferungsmöglichkeiten vorbehalten.

# LEHRREICHE SELBSTBESCHÄFTIGUNG



## Der Schweizer Metallbaukasten „Stokys“

mit interessanten technischen Modellen:

Kasten Nr. 00: 67 Teile und Modellbuch Fr. 7.50

Kasten Nr. 0: 147 Teile und Modellbuch Fr. 15.50

Kasten Nr. 1: 307 Teile und Modellbuch Fr. 26.80

Kasten Nr. 2: 484 Teile und Modellbuch Fr. 45.50

Für Ergänzungskästen bitte Preisliste verlangen.

Stokys Elektromotor M2, 20V, 15W,  $\frac{1}{50}$  PS Fr. 26.50

Stokys Federmotor, vor- und rückwärts Fr. 22.50

Stokys Federmotor, 2 Geschwindigkeiten,

vor- und rückwärtlaufend ..... Fr. 28.50

Stokys Transformator 8-12 Volt ..... Fr. 48.—

Transformatoren anderer Marken, 4-20 Vab Fr. 35.—

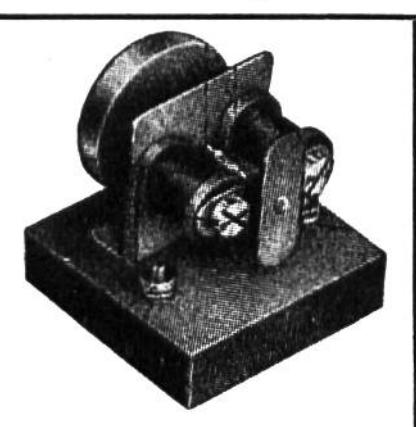
Elektro-Konstruktor: zum Basteln von

Lämpchen und Klingeln ..... Fr. 7.95 10.50

grösserer Kasten .... Fr. 16.50 mit Elektrisierapparat .... Fr. 43.50

Wir führen: Märklin-Eisenbahnen, Spur 0 u. H 0, Uhrwerk u. elektrisch.

Die ausbaufähige Modell-Eisenbahn für hohe Ansprüche. Kataloge.



## Der kleine Elektrotechniker

Baukasten mit 24 Einzelteilen zum Bau eines mit Schwachstrom betriebenen Motors. Eine Taschenlampenbatterie liefert schon genügend Betriebsenergie, ohne Batterie Fr. 4.85

Batterie, Brenndauer ca. 10 Stunden Fr. 1.—

Motor, fertig montiert..... Fr. 9.80

**Universal-Spielzeugmotor „Bosco“** für Transformer v. 20 Volt, eignet sich zum Antrieb von Meccano-, Märklin- und Stokys-Modellen ..... Fr. 13.50



## Die vortrefflichen Kosmoskästen

von Reallehrer W. Fröhlich

Wie richtige Techniker, Funker, Elektriker oder Optiker bauen wir, an Hand der praktischen Anleitungsbücher, gut funktionierende Modelle und staunen über lehrreiche, interessante Versuche.

„Elektromann“, mit Anleitung, leicht verständlich, 120 elektr. Versuche ..... Fr. 29.50

Holz-Arbeitskasten „Bastelmann“ Fr. 39.—

„Der Optikus“, 106 optische Versuche Fr. 34.— „Radio“. Fr. 89.—

„All-Chemist“, 150 gefahrlose chemische Versuche ..... Fr. 27.50

„Radiomann“, ohne Röhren Fr. 39.—, mit 1 Röhre einzeln. Fr. 10.50

## Kinder-Druckereien

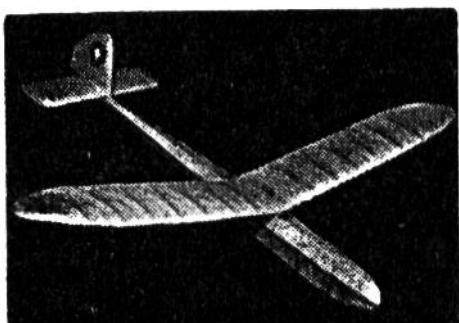
zum Anfertigen von kleinen Drucksachen mit Typenhalter und Stempelkissen: mit 150 Gummitypen . Fr. 2.95, mit 182 Gummitypen . Fr. 4.95, mit 170 Typen, sehr schöne Ausführung Fr. 7.20, mit 250 Typen, 3 Halter Fr. 8.25, 170 Typen, 2 grosse Halter Fr. 10.90, 6 Haustiere Fr. 3.95

SPIELWAREN  
Versand-Abteilung

**KAISER**

& Co. A.-G., BERN  
Markt-u. Amthausgasse

# ZUR LUST UND LEHR



## Segel-Flieger zum Selbstbauen

„Junior“, Spannweite 64 cm .... Fr. 6.80  
 „Shell-Junior“, Spannw. 89 cm .. Fr. 8.25  
 „Gwaagg“, Sp. 85, Rumpf 63 cm . Fr. 8.80  
 Neu! **Hubschrauber**, Leichtmetall montiert, fliegt ca. 300 m weit, 50 m hoch Fr. 9.80

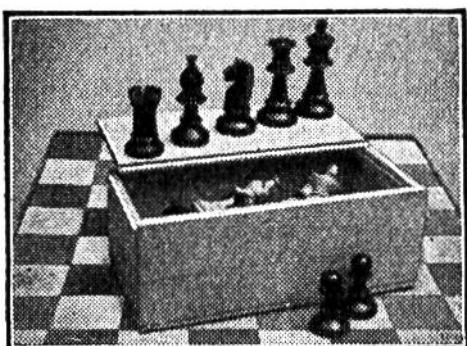
Auf Wunsch Spezialangebote für Beschäftigungs- oder Familienspiele.

**Jibby-Autos:** fährt und spielt zugleich Musik ..... Fr. 11.50  
 Schweizerfabrikat, Sportwagen, 4-Gang..... Fr. 8.50  
 Wende Auto, fällt nicht vom Tisch ..... Fr. 5.50



## Mundharmonikas

„Sonny Boy“ 10 cm lg., 24 Stimmen Fr. 1.75  
 „Alpen-Echo“ 12 cm lg., 28 Stimmen Fr. 2.50  
 „Echo“ 14 cm lang, 32 Stimmen... Fr. 3.50  
 „Militär-Musik“ 16 cm lang, 40 St. Fr. 5.70  
 „Knittlinger-Mundharfe“ 11 cm lg.  
 20 Stimmen ..... Fr. 4.95  
 „Echo“, 14 cm lang, 80 Stimmen,  
 doppelseitig ..... Fr. 9.50  
 „Loreley“, 14 cm lang, 80 Stimmen, doppelseitig..... Fr. 11.50  
 „Chromatic“-Mundharfe, 14 cm lang, 24 verstellbare Töne . Fr. 18.50  
 „Olympia“, 11 cm lang, 64 Stimmen, doppelseitig ..... Fr. 5.95



## Schachfiguren

englische Form aus la Buchsholz, poliert,  
 Höhe des Königs, 5½ cm ..... Fr. 4.95  
 6½ cm Fr. 6.95, 7½ cm 7.50, 8cm Fr. 8.50

## Schachbretter aus Holz

40×40 cm Fr. 6.25 31×31 cm .. Fr. 4.50

## Schachbretter aus starkem Karton

31×31 cm Fr. 2.25 41×41 cm Fr. 4.95  
 Einführung in das Schachspiel von Th.  
 Gruber..... Fr. 2.25

## Matador-Baukasten aus Holz

Kasten Nr. 00, mit 42

Vorlagen ..... Fr. 3.20

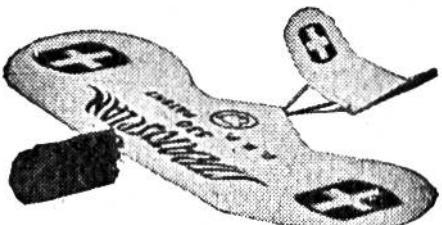
Nr. 0, 64 Vorlagen ..... Fr. 5.80

Nr. 1, 113 Vorlagen .... Fr. 10.—

Nr. 2, 180 Vorlagen .... Fr. 16.50

Neuer Matador-Kasten für Kinder-  
 gärten usw. mit grossen Holzklöt-  
 zen und Vorlagen ..... Fr. 18.50

Ersatzstäbchen Fr.-.90 und 1.30



**Stratoplan**, mit Schleuder Fr. 3.—, 5.20

**Tipp-Kik** Fr. 10.80, Hopp-Schwyz Fr. 10.80

**Monopoli**, das lehrreiche, interessante Ge-  
 sellschaftsspiel, 3-7 Spiele..... Fr. 21.—

**Lopa**, Verkehrs-, Lehr- und Gesellschafts-  
 spiel für gross und klein ..... Fr. 4.90

SPIELWAREN  
 Versand-Abteilung

**KAISER**

& Co. A.-G. BERN  
 Markt-u. Amthausgasse

# BRIEFMARKEN



## Das Sammeln von Briefmarken erweitert

die Kenntnisse über Welt und Völker und fördert den Ordnungssinn

### Vorteilhafte Sortimente

100 aller Länder .....	- .35
200 aller Länder .....	- .75
300 aller Länder .....	- .95
500 aller Länder .....	1.90
1000 aller Länder .....	5.—
50 Schweiz .....	- .50
50 Schweiz, bessere .....	1.60
25 Schweiz, Bildermarken .....	- .95
150 Schweiz .....	4.20
25 Übersee .....	- .30
25 Flugpost .....	- .95
25 Guadeloupe .....	- .95
25 Baltische Staaten .....	- .55
100 Europa .....	- .50
25 Balkan .....	- .50
25 Gedenkmarken .....	- .80
25 Brasilien .....	- .45
25 Liechtenstein .....	- .95
25 Rumänien .....	- .55

### Feine Klebefalze

1000 Stück, einseitig gummiert, gute Qualität .....	Fr. - .60
1000 Stück la, gefalzt ...	Fr. - .90

### Die beliebten Einstechbüchlein

Nr. 921 Einstechbuch, 4 Seiten, mit je 6 Streifen .....	Fr. 2.15
Nr. 922 Einstechbuch, 12 Seiten, mit je 6 Streifen .....	Fr. 3.80
Nr. 924 Einstechbuch, 20 Seiten, mit je 7 Streifen .....	Fr. 7.75
Kataloge: Zumstein Europa Fr. 13.50 Schweiz-Liechtenstein Fr. 1.—	

### Lupen zum Feststellen von Flickungen und Fälschungen

Nr. 950 Stiellupe 4 cm Durchmesser, gute Vergrösserung ....	Fr. - .60
Nr. 951 Einschlaglupe, stark vergrössernd .....	Fr. 3.75
Nr. 956 Auswahlheft, 16 Blatt à 10 Felder .....	Fr. - .30
Stahlpinzette „Ideal“, 12 cm lang Fr. 1.90, 9 cm lang .....	Fr. 1.25
Einstekkkarton mit Zähnungsschlüssel, per Stück .....	Fr. - .25

Für andere vorteilhafte Briefmarkensätze und Briefmarken-Alben Gratisprospekte

Verlangen Sie den Schweizerbücher-Katalog, gratis

BRIEFMARKEN-  
Versand-Abteilung

**KAISER**

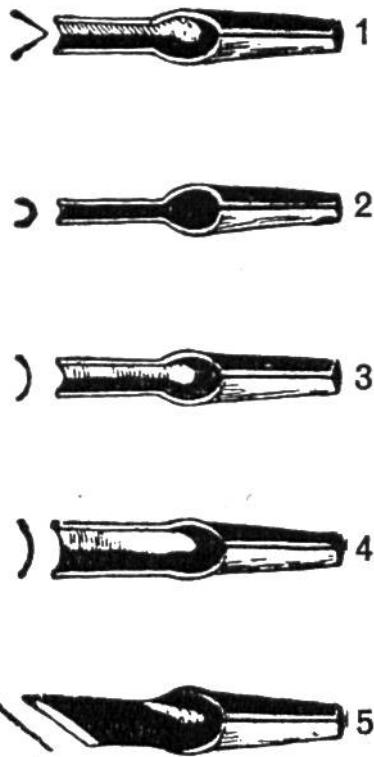
& Co. A.-G. BERN  
Markt- u. Amthausgasse



**bewährt für Holz- und Linol-Bildschnitt**, sowie zum Schnitzen von Plastiken und Reliefbildern. – Der Einsatz 5 eignet sich auch vorzüglich für **Papier- und Kartonschnitt** sowie als **Schabmesser** (Abb.  $\frac{1}{2}$  nat. Grösse). **Garnitur XI, bestehend aus:** 1 birnenförmigen Griff mit Ausstosser u. 5 verschiedenen, austauschbaren Einsätzen 1–5, aus Edelstahl, gehärtet, vernickelt und geschliffen komplett Fr. 3.30

**Taschen-Mikroskop**  
in Messing-Ausführung, Vergr. ca. 50fach, linear, auf schwarz lackiertem Blechständer, mit beweglichem Spiegel ... Fr. 7.50

**Standmikroskop**  
„Allmikro“ Mod. 50, Vergr. ca. 60/120/180fach linear, 180 mm hoch, kippbares Stativ, Feststellschraube, mit 75 mm Ø, rundem Tisch, allseitig beweglichem Planspiegel, auseinandernehmbarem Okular, gute Optik, solide Ausführung ..... Fr. 30.70



**Fixpencil 22**, 12 cm lang, mit Minenhalter im Halterknopf, Minen 2 mm Ø  
Fr. 4.—, Ersatzminen Nr. 6001/2, Etui à 12 Stück ..... Fr. 1.85

Spezialabteilg. SCHUL-  
UND BÜROBEDARF

**KAISER**

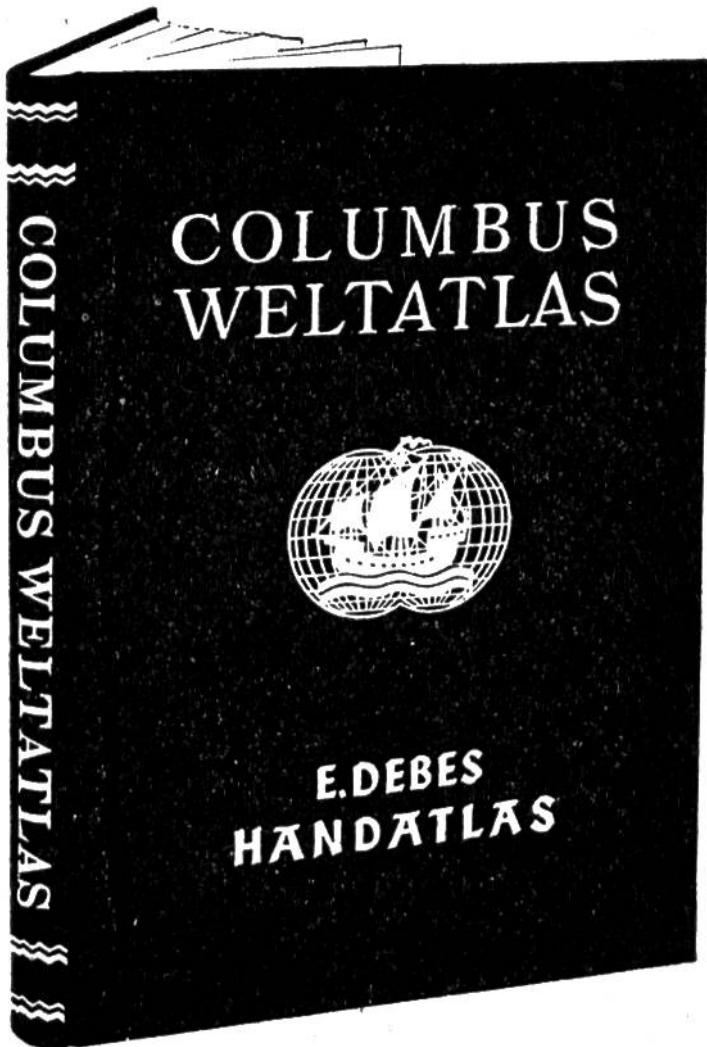
& Co. A.-G. BERN  
Telephon 22222



Abbildung aus dem SJW-Heft Nr.439  
„Von Arab und andern Pferden“

Schulvertriebsstellen, Buchhandlungen und Kioske verkaufen die unterhaltenden und reich illustrierten SJW-Hefte zu 50 Rp. Verlange kostenlos das neueste Verzeichnis sämtlicher Hefte in allen Landessprachen bei der Geschäftsstelle Seefeldstrasse 8, Zürich 8/22

**Schweizerisches Jugendschriftenwerk**



ATLANTEN  
und  
GLOBEN

in verschiedenen Ausführungen und für jedes Portemonnaie führt



KÜMMERLY & FREY  
BERN

Geographischer Verlag  
in allen Buchhandlungen



Das jeden Frühling neu erscheinende  
*Jugendherbergen-  
Verzeichnis*

ist der unentbehrliche Kamerad des jungen Wanderers. Es enthält die genauen Angaben über Schweizerische Jugendherbergen, eine praktische mehrfarbige Wanderkarte und viele ausführliche Wanderwinke. Es ist beim Schweizerischen Bund für Jugendherbergen, Seefeldstrasse 8, Zürich 22, zu Fr. 1.60 erhältlich (Ausgabe 1953 ab Mitte März).

Senden Sie mir bitte das zurzeit gültige JH-Verzeichnis

Name: .....

Adresse: .....

**Weisst Du schon . . .**



... wie Du selber ein Feld- oder Lagertelephon basteln kannst; wie das Leben an Bord einer Swissair vor sich geht; wie Du Deine Gäste mit lustigen Spielen unterhalten kannst; usw.

Das alles erzählt Dir der SCHWEIZER KAMERAD, eine reich illustrierte Monatszeitschrift für Jugendliche im Alter von 10–15 Jahren. Deine Eltern werden Dir sicher erlauben, dieses lehrreiche Heft zu abonnieren, kostet es doch nur Fr. 5.— (Auslandabonnement Fr. 6.—) im Jahr. Kannst Du jedoch noch drei Freunde für ein Abonnement gewinnen, so muss jeder von Euch nur Fr. 4.— bezahlen.

Zeitschrift SCHWEIZER KAMERAD,  
Verlag Pro Juventute, Seefeldstrasse 8, Postfach, Zürich 22.

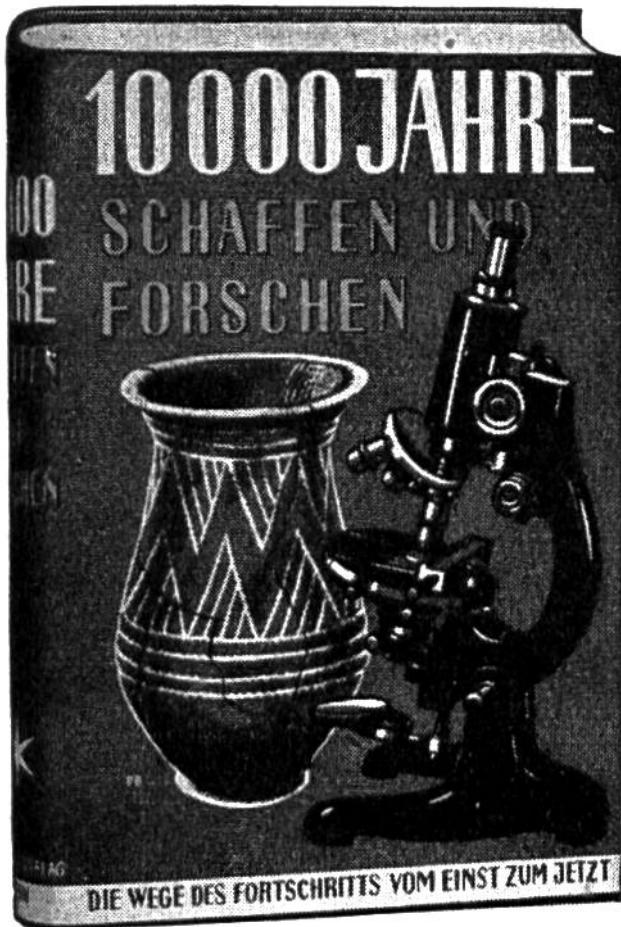
**Bist Du Bastler oder Tierfreund,**



dann findest Du in diesen beiden Heften Anregungen für Deine Arbeiten oder Anleitungen zur Zucht von Schmetterlingen. Hast Du jedoch ein besonderes Geschick zum Modellieren, so wäre das Heft Nr. 30, «Lebendiger Lehm», ein wertvoller Ratgeber für Dich.

Diese und weitere 36 Freizeit-Wegleitungen erhältst Du zum Preise von Fr. 1.— beim

Verlag der Freizeit-Wegleitungen, Pro Juventute, Postfach, Zürich 22, wo Du auch das Verzeichnis der bisher erschienenen Hefte kostenlos beziehen kannst.



**Erstaunlich billiger Preis:**

**Fr. 5.40**

Grosser, stattlicher Band  
(Leinwand mit Goldprägung).

Vorzugsausgabe auf  
holzfreiem Prachtwerkpa-  
pier Fr. 7.80.

**Dr. Bruno Kaiser**

## **10000 JAHRE SCHAFFEN UND FORSCHEN**

Das Buch handelt von der friedlichen Entwicklung der Menschheit im Laufe der Jahrtausende. Es erzählt vom Wirken und Schaffen unserer Vorfahren, berichtet von bedeutsamen Erfindungen, kühnen Entdeckungsfahrten nach fernen Erdteilen, von wissenschaftlichen Grosstaten und vom Aufblühen von Gewerbe und Handel im Laufe der Zeiten.

Die gesamte Schweizer Presse, führende Männer und Frauen aller Richtungen haben sich begeistert über das Werk und den ihm zugrunde liegenden hohen Sinn reiner Menschlichkeit geäussert.

**266 grosse, treffliche Holzschnitte**

sind dem leichtverständlichen Text beigegeben und machen das Buch zu einem Prachtwerk. Zu beziehen in Buchhandlungen oder direkt beim

**PESTALOZZI-VERLAG, PRO JUVENTUTE, ZÜRICH**

# ERSTE HILFE

## Schnittwunden

Wunde möglichst trocken behandeln; nur wenn beschmutzt, mit gekochtem Wasser reinigen; Blut nicht abwaschen. Verband mit einer Verbandpatrone. Sterile Jodoform- oder Vioformgaze auf die Wunde legen und mit Watte verbinden.

## Brandwunden

Kleinere: Verbrannte Stelle mit Öl übergießen, die Wunde von der Luft abschliessen. Rohe Kartoffeln auflegen. Schwerere: Doppelkohlensaures Natron aufstreuen. Mit Brandliniment dick bestrichene Watte auflegen.

## Insektenstiche

Vor allem nicht kratzen! – Die vorher angefeuchtete Stelle mit Salmiakgeist, einem Insektenstift oder einem frischen Blatt Petersilie betupfen.

## Nasenbluten

Gestreckte Stellung, Kopf leicht rückwärts gebeugt. Tiefes, langsames Einatmen. Dadurch findet das im Kopf gestaute Blut leichter Abfluss. Blutschlucken ist nicht gefährlich.

## Wundlaufen der Füsse

Wunde Stelle sorgfältig reinigen. Einreiben mit „Lanolin“ oder bedecken mit auf Leinen gestrichenem „Salizyltalg“.

## Vergiftungen

Brechmittel, z.B. starkes Salz- oder Seifenwasser einnehmen; kitzeln des Halses mit einer Feder; den Arzt holen.

## Ohnmacht

Horizontal hinlegen; Kleider lockern, Schläfen mit kaltem Wasser besprengen oder mit Zitronen- od. Essigwasser einreiben. Riechen an Salmiakgeist; reiben der Füsse. Arzt.

## Ertrinken

Körper, Gesicht nach unten, über das Knie legen, damit eingedrungenes Wasser ausfliesst. Mund vom Schlamm reinigen. Künstliche Atmung bewirken: rittlings über dem Ertrunkenen knien, beide Hände auf die Rippen pressen und wieder loslassen; langsam, ruhig, 20 mal in der Minute.

